

Manuel d'Instructions du Lave-Linge

DWD-WD135'S

MANUEL D'INSTRUCTIONS

■ Système de lavage économique

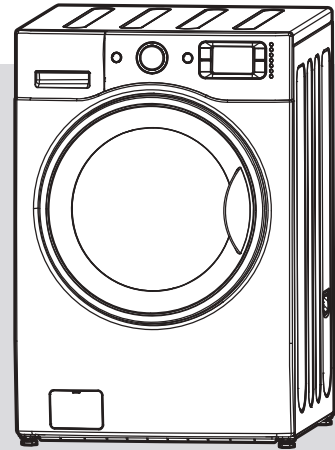
La machine dispose d'une intelligence artificielle assurant la sélection du volume d'eau et du temps de lavage optimaux, d'où utilisation d'un minimum d'énergie et d'eau.

■ Réduction du bruit

La machine détecte la quantité de linge afin de minimiser le bruit produit en cours de lavage et d'essorage.

■ Verrouillage enfant

Le système de verrouillage enfant empêche que les enfants appuient sur un bouton et modifient le programme pendant le fonctionnement.



Sommaire

Page

COMPOSANTS ET ACCESSOIRES	2
CONSIGNES DE SUCRIT POUR MACHINES LAVANTES SCHANTES.....	3
CONSIGNES D'INSTALLATION.....	5
RACCORDEMENT DU TUYAU D'ARRIVÉE	6
PRÉCAUTIONS ÉLECTRIQUES	7
UTILISATION DU LAVE-LINGE.....	9
UTILISATION DU BAC A LESSIVE	11
FONCTIONS DU PANNEAU DE COMMANDE	13
LAVAGE PROGRAMME	15
PROCEDURE DE LAVAGE ET SELECTION	16
GUIDE POUR AUTRES PROGRAMMES.....	17
INFORMATION PRODUIT	20
ENTRETIEN	21
NETTOYAGE DES FILTRES	22
ÉLIMINATION DES TACHES.....	23
DÉPANNAGE.....	24
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	25
SCHEMA DE CABLAGE	25

À VOTRE INTENTION

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de cet équipement DAEWOO.

D'un emploi facile, les lave-linge DAEWOO vous permettent d'économiser du temps et de mieux gérer vos tâches ménagères. Ce manuel comporte des informations précieuses pour une utilisation appropriée et en toute sécurité de votre machine. Nous vous invitons à le lire avec le plus grand soin et le conserver en cas de besoin.

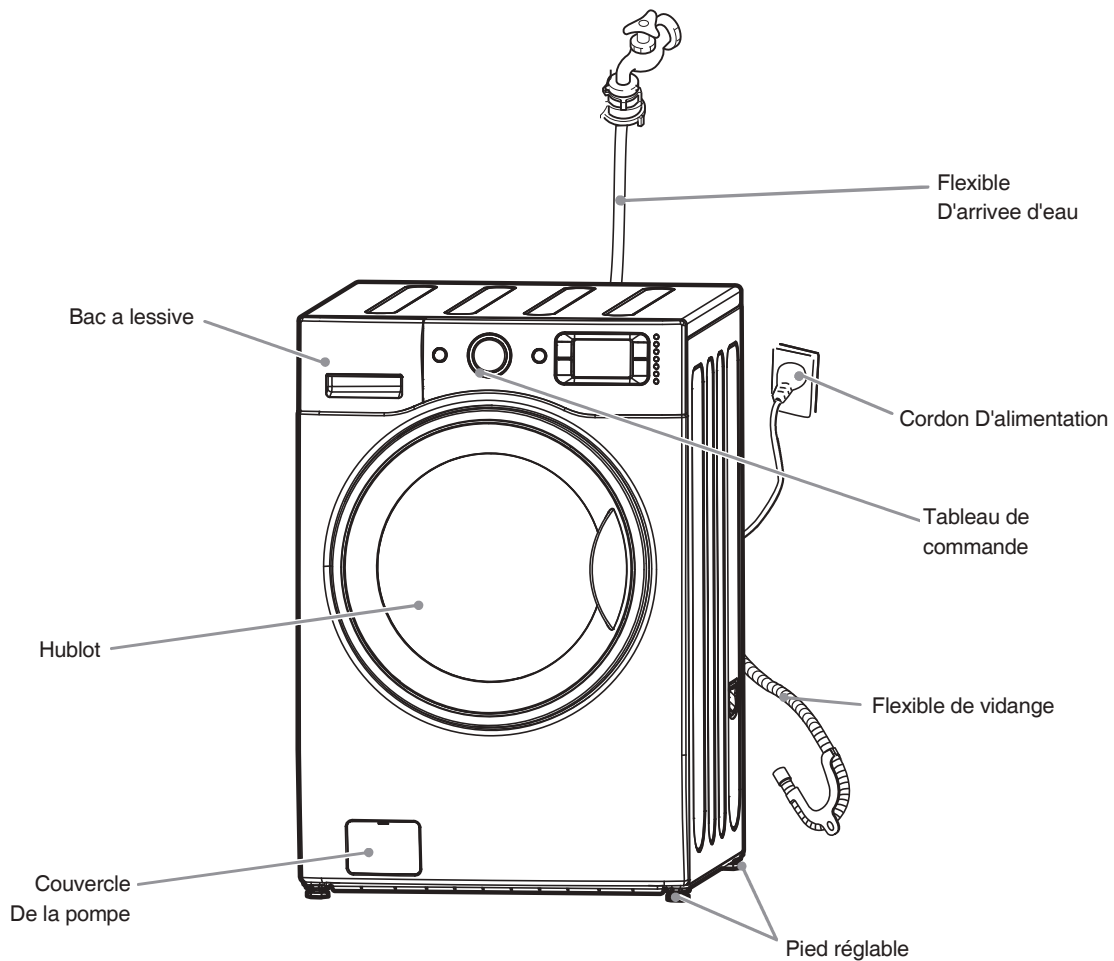
COMPOSANTS ET ACCESSOIRES

Les différents composants et accessoires de votre lave-linge sont illustrés ci-dessous. Familiarisez-vous avec tous ces composants et accessoires avant d'utiliser la machine.

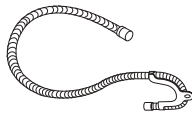


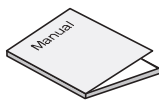

NOTA

Il se peut que les dessins figurant dans ce manuel ne correspondent pas exactement à votre modèle de lave-linge.

Ces dessins visent à représenter les différentes caractéristiques propres à la totalité des modèles couverts par ce manuel, et il est possible que votre modèle n'intègre pas toutes les caractéristiques.



Accessoires

Tuyau de vidange		Tuyau d'arrivée	
			
Clé (Option)	Manuel	Obturateur (4EA)	
			

CONSIGNES DE SCURIT POUR MACHINES LAVANTES SCHANTES

Nous sommes attentifs à votre sécurité.

Afin de minimiser les risques d'incendie, de chocs électriques ou de blessures en cours d'utilisation du lave-linge, veuillez respecter les précautions de base ci-après.

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser votre lave-linge

- Évitez toute présence de liquides inflammables solvants pour nettoyage à sec, pétrole lampant, essence, etc. à l'intérieur de la machine ou à proximité. N'ajoutez pas de liquides inflammables à l'eau de lavage. Les vapeurs libérées par ces produits exposent à un risque d'incendie ou d'explosion.
- Après démarrage d'un cycle, n'accédez pas à l'intérieur de la machine tant que la totalité des mouvements ne sont pas interrompus.
- Évitez toute manipulation intempestive des commandes.
- La machine n'est pas conçue pour être utilisée par de jeunes enfants ou des personnes handicapées ne disposant pas d'une assistance.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, celui-ci doit être remplacé par le fabricant, par son agent de service ou par une personne présentant une qualification similaire de façon à écarter tout danger.
- Si la machine est alimentée à partir d'un cordon prolongateur ou d'un dispositif d'alimentation électrique portable, veuillez à le positionner de façon qu'il ne soit pas exposé aux éclaboussures ou à la pénétration d'humidité.

Veillez à ...

- Recourir à une personne qualifiée pour la mise en place, la réparation ou le remplacement des pièces.
- Entretenir la machine de façon appropriée.
- Protéger la machine contre les intempéries et la maintenir dans un lieu à l'abri du gel.
- Ne pas installer la machine dans un lieu particulièrement humide : risque de chocs électriques ou de courts-circuits.
- Raccorder la machine sur les prises appropriées alimentation électrique, alimentation en eau et vidange.

CONSIGNES DE SCURIT POUR MACHINES LAVANTES SCHANTES

Soyez responsable

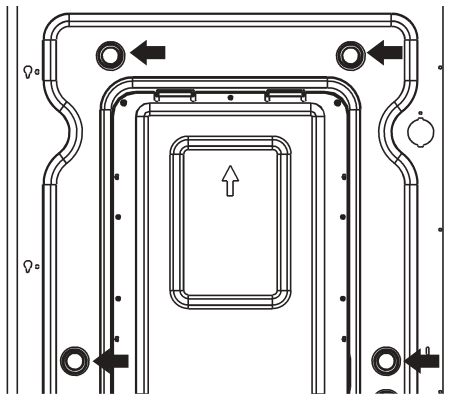
- N'utilisez pas d'agent chloré de blanchiment et de l'ammoniac ou de l'acide vinaigre ou produit antirouille, par ex. pour une même lessive. Le mélange peut produire des vapeurs dangereuses.
- Débranchez le cordon d'alimentation avant toute intervention sur votre machine.
- Ne lavez pas de tissus en fibre de verre.
De fines particules peuvent adhérer aux tissus lavés par la suite et provoquer une irritation de la peau.
- Évitez toute projection d'eau sur le panneau de commande de la machine. Risque d'incendie ou de choc électrique.
- Sur les modèles avec deux vannes chaud et froid, si vous raccordez uniquement la vanne d'arrivée d'eau froide et ne réglez pas la température de l'eau sur "Froid", une fuite peut se produire au niveau de la vanne d'arrivée d'eau non raccordée.
- Cet appareil doit être mis à la terre. Il doit être raccordé à une prise comportant une connection avec la terre.
- Cet appareil peut être utilisé par les enfants âgés de 8 ans et plus, et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites à condition que ces dernières soit sous surveillance ou qu'elles aient reçu suffisamment d'instructions pour une utilisation de l'appareil en sécurité et une bonne compréhension des risques.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec cet appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants de moins de 8 ans. Ces derniers doivent être placés sous surveillance.
- Si vous souhaitez obtenir le manuel d'utilisation, vous pouvez demander dans les magasins d'achat ou dans les centres de service autorisés ou sur le site Internet DAEWOO.

CONSIGNES D'INSTALLATION

Retrait des boulons de transport

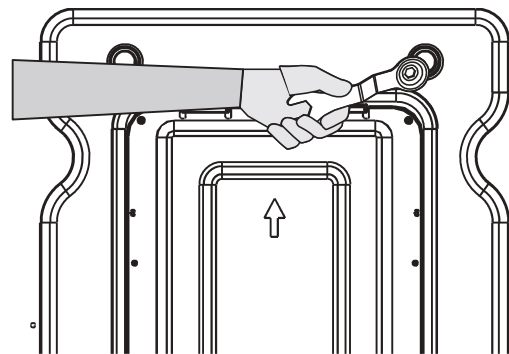
1. Avant d'utiliser le lave-linge, retirez les 3 vis de transport ainsi que les garnitures en caoutchouc.

- La présence de ces vis peut provoquer des vibrations et un bruit particulièrement intenses ainsi qu'un dysfonctionnement de la machine.

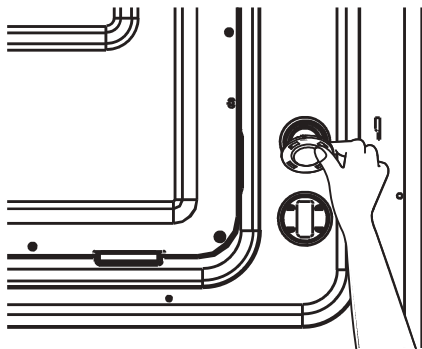


2. Dévissez les 4 boulons à l'aide de la clé fournie. Conservez-les pour une utilisation future.

- Les boulons de transport devront être réinstallés lors de tout transport de l'appareil.



3. Obturez les trous au moyen des capuchons fournis.

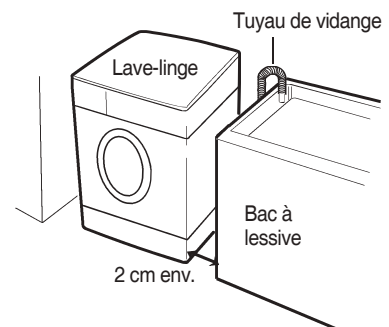


Emplacement du lave-linge

- Vérifiez l'emplacement où vous allez installer le lave-linge. Assurez-vous que vous disposez de tout le nécessaire pour une installation correcte.
- Afin d'éviter tout endommagement consécutif au gel, la machine ne doit pas être installée ou entreposée dans un lieu où la température est inférieure à 0°C.
- Ne placez ou stockez en aucun cas des produits de lavage sur le panneau supérieur de la machine.
- Installez la machine sur un sol ferme et parfaitement plan.

Une mise en place sur un sol inapproprié peut se traduire par un niveau de bruit très élevé, par de fortes vibrations et par un dysfonctionnement de la machine. Si celle-ci ne se trouve pas en position horizontale, remontez ou abaissez les pieds selon nécessité.

- Si la machine est posée sur un sol revêtu de moquette, veillez à ce que celle-ci n'obstrue pas les ouïes de ventilation.
- Laissez un certain espace autour de la machine au moins 2 cm sur les côtés, 10 cm à l'arrière.
- En cas d'intégration, un espace minimal de 3 mm doit être maintenu entre le haut de la machine et la face interne du plateau supérieur.



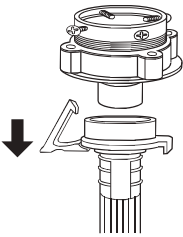
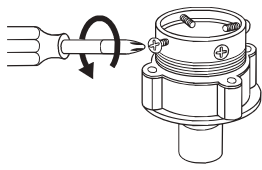
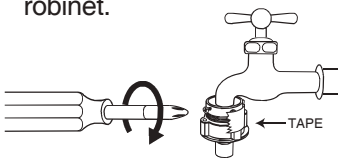
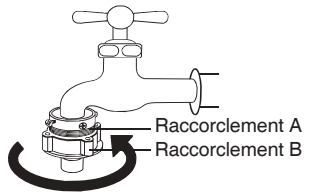
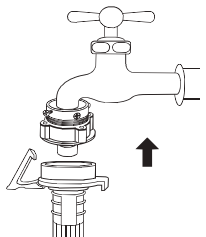
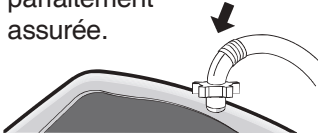
RACCORDEMENT DU TUYAU D'ARRIVÉE

Le lave-linge doit être raccordé sur la conduite d'eau principale à l'aide de tuyaux neufs, toute réutilisation de tuyaux usagés étant à exclure.

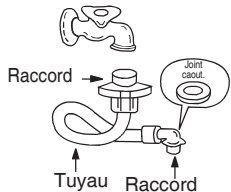
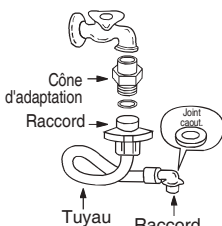

Si vous utilisez un unique robinet d'eau ou si vous disposez d'une seule vanne d'arrivée d'eau, raccordez le tuyau d'arrivée sur la vanne d'arrivée d'eau froide.

Option : Attention à ne pas confondre l'arrivée d'eau chaude et l'arrivée d'eau froide.

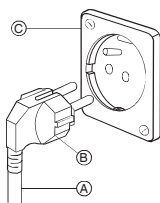
Cas d'un robinet sans filetage

<p>① Abaissez le collier du tuyau d'arrivée afin de le séparer de l'adaptateur du robinet d'eau.</p> 	<p>② Desserrez les quatre vis de l'adaptateur de façon que celui-ci s'engage correctement sur le robinet.</p> 	<p>③ Engagez l'adaptateur sur le robinet et serrez les quatre vis de façon égale tout en poussant l'adaptateur vers le haut afin que le joint en caoutchouc vienne fermement en appui sur le robinet.</p> 
<p>④ Retirez l'adhésif et vissez à fond le raccord B dans le raccord A.</p> 	<p>⑤ Abaissez le collier à l'extrémité du tuyau d'arrivée afin de raccorder celui-ci sur l'adaptateur du robinet d'eau.</p> 	<p>⑥ Raccordez l'adaptateur du tuyau sur l'arrivée d'eau du lave-linge en le tournant dans le sens horaire jusqu'à ce que la fixation soit parfaitement assurée.</p>  <ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez la présence du joint en caoutchouc à l'intérieur de l'adaptateur du tuyau d'arrivée.

Raccordement à l'arrivée d'eau

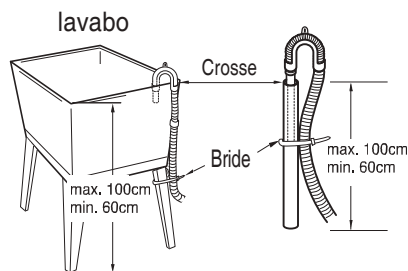
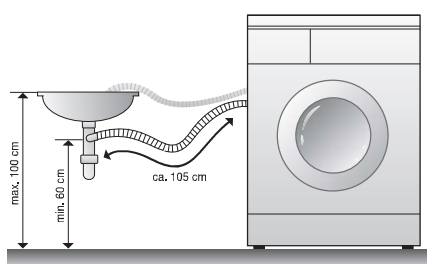
<p>① Raccordez le tuyau d'arrivée sur le robinet d'eau en vissant le raccord à fond.</p> 	<p>② Si nécessaire, raccordez le cône d'adaptation mis à disposition.</p> 	<p>③ Raccordez l'adaptateur du tuyau sur l'arrivée d'eau du lave-linge et tournez jusqu'à ce que la fixation soit parfaitement assurée.</p>  <p>* Vérifiez la présence du joint au niveau de l'arrivée.</p>
--	---	--

PRÉCAUTIONS ÉLECTRIQUES

ATTENTION DANGER	Risque de choc électrique : Le non-respect des instructions ci-après peut exposer à des blessures graves, voire mortelles.
<ul style="list-style-type: none"> • Ce lave-linge nécessite un raccordement électrique à la terre. • Si votre prise murale n'est pas adaptée à cet effet, faites installer une prise appropriée par un électricien qualifié. 	<ul style="list-style-type: none"> • N'utilisez pas une canalisation de gaz pour la mise à la terre. • Ne changez pas la prise du cordon d'alimentation. • Si vous n'êtes pas certain que le lave-linge est correctement relié à la terre, demandez à un électricien qualifié de s'en assurer.
Méthode recommandée pour la mise à la terre	
	<p>Pour votre sécurité personnelle, ce lave-linge doit être mis à la terre. Celui-ci est équipé d'un cordon d'alimentation A dont la prise B comporte un contact de mise à la terre.</p> <p>Afin de minimiser le risque de choc électrique, la prise du cordon doit être branchée sur une prise murale C de type correspondant. S'il ne dispose pas d'une prise murale appropriée, le client est tenu d'en faire installer une par un électricien qualifié.</p>

Installation pour la vidange

- N'oubliez pas d'installer le tuyau de vidange avant d'utiliser votre lave-linge.
- Une fois la machine déballée, vous trouverez le tuyau de vidange à l'intérieur du tambour.
- Raccordez ce tuyau sur la sortie de vidange à l'arrière de la machine.
- La crosse de vidange doit être située à 60 cm minimum et 100 cm maximum par rapport au bas du lave-linge.



- Lorsque vous adaptez le tuyau de vidange sur le bac ou sur l'évier, fixez-le avec une bride.
- En fixant correctement le tuyau de vidange, vous éviterez les fuites d'eau risquant d'endommager le sol.
- Si le tuyau de vidange est trop long, ne le poussez pas à l'intérieur de la machine : celle-ci produirait alors un bruit anormal.

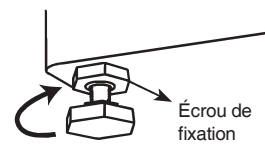
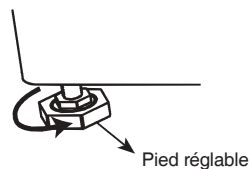
Réglage du niveau

- ① S'il est installé sur un sol inapproprié, le lave-linge peut être extrêmement bruyant, produire des vibrations et ne pas fonctionner correctement.



② Réglez le niveau du lave-linge à l'aide des pieds réglables.

- Vérifiez l'absence de tout espace entre les quatre pieds réglables et le sol.
- Ajuster le niveau de la machine à l'aide des pieds réglables et vérifier que la machine est bien stable.
- Une fois le réglage terminé, serrez les écrous de fixation afin de conserver ce réglage.



③ Exercez une pression aux quatre coins du panneau supérieur de la machine afin de vous assurer qu'elle n'a pas tendance à osciller.

NOTA

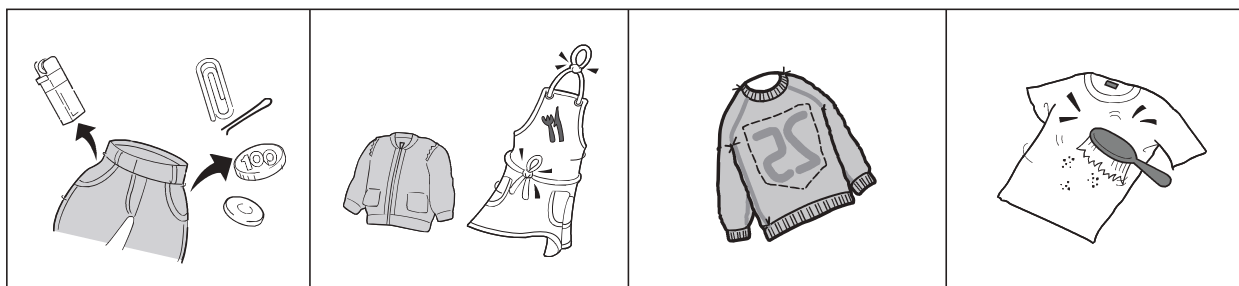
La machine doit être parfaitement stable et tous les pieds réglables doivent reposer fermement sur le sol.



UTILISATION DU LAVE-LINGE

Pour obtenir des résultats optimaux, vous devez utiliser votre lave-linge de façon appropriée. La présente section donne les informations essentielles à ce titre.

Préparation du linge avant lavage	
<ul style="list-style-type: none"> • Refermez les fermetures à glissière, les boutons-pression et les agrafes afin d'éviter que ceux-ci n'accrochent d'autres pièces. Ôtez les épingles, boucles et tout autre objet susceptible de rayer l'intérieur de la machine. • Videz les poches et retournez-les. 	<ul style="list-style-type: none"> • Dédoulez les manchettes et retournez les tricotés en synthétique afin d'éviter qu'ils ne boulochent. • Nouez les cordons et les ceintures afin qu'ils ne s'emmêlent pas. • Traitez les taches. Voir "ÉLIMINATION DES TACHES".



Tri
<ul style="list-style-type: none"> • Séparez les pièces selon qu'elles sont plus ou moins sales, même s'il y a normalement lieu de les laver ensemble. • Séparez les couleurs sombres des couleurs claires et les pièces grand teint des pièces susceptibles de déteindre.

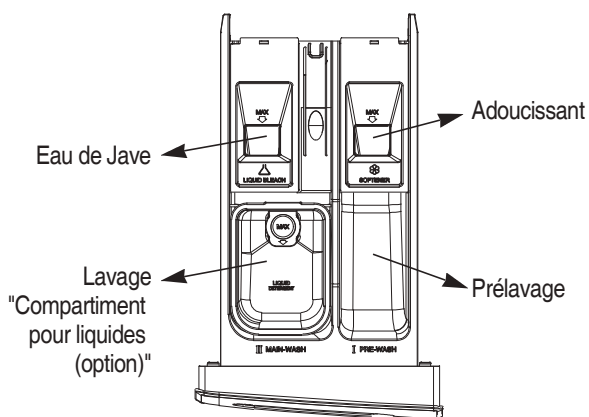
Salissure (importante, moyenne, légère)	Séparez les pièces selon le degré de salissure.
Couleur (blanc, couleurs claires, couleurs sombres)	Séparez le linge blanc du linge couleur.
Peluches (producteurs / capteurs de peluches)	Lavez séparément les pièces produisant des peluches et celles qui les attirent.

Chargement

- Introduisez les pièces dans le lave-linge en évitant de tasser. Pour un lavage optimal et sans formation de plis, le linge doit pouvoir être brassé sans contrainte dans l'eau de lavage.
- Chargez correctement la machine et sélectionnez le réglage approprié en fonction de la charge. Une surcharge de la machine ou la sélection d'un réglage insuffisant par rapport à la charge peut avoir les conséquences suivantes :
 - Nettoyage imparfait
 - Linge anormalement froissé
 - Excès de peluches
 - Usure prématurée des pièces consécutive au boulochage
- Mélangez des pièces de tailles différentes dans une même charge et répartissez ces pièces de façon égale afin d'assurer la stabilité de la machine. Celle-ci peut en effet vibrer en cours d'essorage si la charge est mal équilibrée.
- Si vous avez réglé la machine pour une charge réduite, sélectionnez un temps de lavage en conséquence. Une charge composée de pièces de petite taille et peu nombreuses nécessite en effet un temps de lavage moindre.
- Pour les vêtements à apprêt permanent et pour certains synthétiques, il convient de sélectionner un réglage correspondant à une charge importante afin de limiter les anti froissage. Le brassage de ces pièces dans l'eau nécessite plus d'espace que pour les pièces lourdes serviettes, jeans....

Ajout du détergent

① Distributeur de produits lessiviels

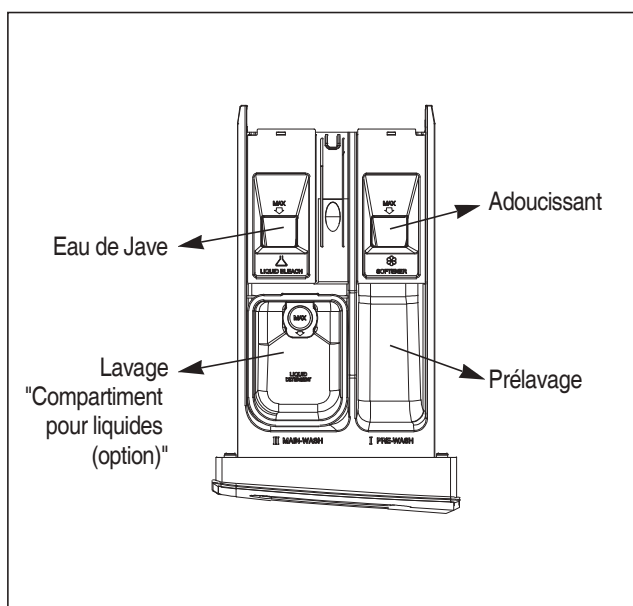


② Ajout de l'assouplissant

- Vous pouvez, si vous le souhaitez, ajouter une dose d'assouplissant liquide dans le compartiment correspondant.
- Versez l'assouplissant liquide dans le distributeur en respectant la quantité recommandée sur le conditionnement.
- Ne dépassez pas le repère indiquant la quantité maximale. En cas de trop-plein, l'assouplissant risque d'être diffusé trop précocement, ce qui peut tacher le linge.
- N'ouvrez pas le distributeur en cours d'alimentation en eau.
- Évitez de verser l'assouplissant directement sur le linge.

UTILISATION DU BAC A LESSIVE

Le bac à lessive se compose de quatre compartiments destinés à (1) l' eau de javel, (2) l' assouplissant liquide, (3) le détergent liquide ou en poudre pour le prélavage et (4) le détergent liquide ou en poudre et le produit pour protéger la couleur pour le lavage principal. Tous les produits de lessive doivent être versés dans chacun de leur compartiment. Ils seront distribués au moment opportun pour optimiser le lavage. Après avoir mis les produits dans le bac à lessive, fermez le bac.



1. Case de produit pour le prélavage

- Ajoutez du détergent dans ce compartiment lorsque vous utilisez le programme de prélavage. Détergent liquide ou en poudre peut être utilisé dans ce compartiment. Le détergent sera distribué automatiquement pendant le prélavage si l'option de prélavage dans sélectionné.
- Ajouter la moitié de la quantité recommandée de détergent dans le compartiment de prélavage et de la quantité recommandée de détergent dans le compartiment de lavage principal.

NOTA : Le détergent liquide s'écoulera dans le tambour du lave-linge quand il sera ajouté.

2. Compartiment à détergent pour le lavage principal

- Ajoutez la quantité de détergent appropriée dans ce compartiment pour le lavage principal. Le détergent est introduit dans le tambour à partir du distributeur au début du cycle. Le détergent peut être liquide ou en poudre.
- Le produit pour protéger la couleur du linge (liquide ou en poudre) peut être ajouté dans le compartiment du lavage principal.
- Lorsque vous utilisez un détergent liquide, assurez-vous que le récipient de détergent liquide est correctement en place. Ne pas dépasser la ligne de remplissage maximum.
- Pour un détergent en poudre, enlever le récipient de détergent liquide.
- Le détergent en poudre ne pourra pas être distribué si le récipient du détergent en poudre est en place.

3. Compartiment pour l'eau de Javel

- Ajouter la quantité d'eau de javel appropriée dans ce compartiment. L'eau de Javel sera automatiquement distribuée au moment approprié pendant le cycle de lavage.
- Ne pas dépasser la ligne de remplissage maximum. Un remplissage excessif peut entraîner une distribution prématurée de l'eau de Javel, ce qui pourrait endommager des vêtements.
- Ne versez pas d'eau de Javel non diluée directement sur le linge ou dans le tambour. Cela peut endommager le linge.
- Ne pas utiliser de javel en poudre dans ce compartiment.

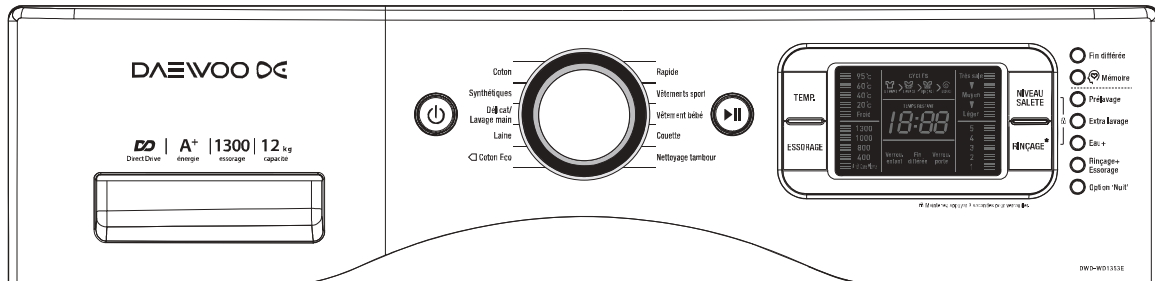
4. Compartiment pour adoucissant








- Ajouter la quantité recommandée d'adoucissant dans ce compartiment.
- Diluer l'assouplissant concentré avec de l'eau chaude.
- Ne pas dépasser la ligne de remplissage maximum. Un remplissage excessif peut entraîner une distribution prématurée de l'adoucissant, ce qui pourrait tacher des vêtements.
- Ne versez pas d'assouplissant directement sur le linge.
- L'assouplissant sera automatiquement distribué au cours du dernier cycle de rinçage.











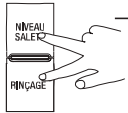


NOTA : Ne pas placer ou garder des produits de lessive (savon, détergent, eau de javel, adoucisseur, etc) au dessus de votre lave-linge ou sèche-linge. Ces produits peuvent endommager la finition ou des contrôles de la machine s'ils sont laissés trop longtemps. La capacité de charge du compartiment est prévue pour une pression minimum de 10 livres par pouce carré (psi).

FONCTIONS DU PANNEAU DE COMMANDE

■ DWD-WD135'S



	<p>Bouton March/Arrêt.</p>
	<p>Bouton d'arrêt temporaire et de remise en marche. Si vous souhaitez changer de programme en cours de cycle, appuyez sur la touche «Départ/pause» → Sélectionnez le programme souhaité → Appuyez de nouveau sur la touche «Départ/pause».</p>
	<p>Vous pouvez sélectionner le cycle souhaité. Le témoin correspondant s'allume alors.</p>
	<p>Cette touche permet de régler la température de l'eau en fonction du type de linge à laver. Chaque appui sur la touche modifie le réglage de la température selon la séquence suivante: Froid → 20°C → 40°C → 60°C → 95°C</p>
	<p>Vous pouvez choisir la vitesse d'essorage souhaitée. Le témoin correspondant au cycle sélectionné s'allume. Pas d'essorage → 400 → 800 → 1000 → 1300</p>
	<p>Vous pouvez sélectionner le niveau de saleté. L'affichage correspondant apparaîtra lorsque le niveau sera sélectionné : Moyen → Très sale → un peu sale</p>
	<p>Vous pouvez sélectionner le nombre de rinçage et l'affichage correspondant va être allumé : 1 → 2 → 3 → 4 → 5</p>

 Fin différée	Si peut être utilisé pour pré-engagés dans de lavage 1 heure à 12 heures.
 Mémoire	<p>Utiliser pour mémoriser le programme fréquemment utilisé Pour faire un programme personnalisé.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Sélectionnez un cycle. ('18:88' ou 'CEP' seront affichés tour à tour) 2. Sélectionnez TEMP., Essorage, Niveau de saleté et Rinçage*. 3. Sélectionnez les autres options souhaitées. 4. Appuyez sur Départ/Pause.
 Prélavage	Utiliser cette option si vous voulez effectuer un prélavage. Ajoute 16 minutes de prélavage et de vidage.
 Extra lavage (Option)	Cette option nécessite un temps de lavage additionnel.
 Steam (Option)	<p>Utilisez cette option pour élever la température de l'eau au lieu de chauffer. Si vous utilisez ce programme, le "chauffe-eau" ne fonctionne pas. Caractéristiques de ce programme:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pour les vêtements très tachés, les sous-vêtements ou le linge de bébé. • Le lavage à la vapeur est disponible pour les programmes Coton, Synthétique, □ Coton Eco, Vêtements bébé, Couette. • Améliore les performances de lavage en permettant une faible consommation d'énergie et d'eau. • Ne pas utiliser pour les tissus délicats comme la laine, la soie et les vêtements qui déteignent facilement. <p>NOTA :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Le lavage à la vapeur est très concentré et efficace. Il peut sembler qu'il n'y a pas d'eau dans le tambour, mais c'est normal. • Les jets de vapeur peuvent ne pas être clairement visibles à travers la porte, mais la machine pulvérise de la vapeur fortement à l'intérieur. • Lors de la projection de vapeur, un bruit de pulvérisation sera entendu. Ceci n'est pas un dysfonctionnement. <div style="background-color: black; color: white; padding: 5px; text-align: center;">  ATTENTION </div> <p style="text-align: center;">Ne pas toucher ou tenter d'ouvrir la machine pendant le fonctionnement. La vapeur peut causer des brûlures graves.</p>
 Eau+	Cette option fournit de l'eau supplémentaire pendant le rinçage.
 Rinçage+ Essorage	Utilisez cette option pour rincer puis essorer.
 Option 'Nuit'	Le cycle "Night Time" réduit le bruit.
	<p>Utilisez cette fonction pour bloquer le panneau de contrôle et ainsi éviter la manipulation intempestive des enfants. Pendant la lessive, pressez les boutons NIVEAU SALETE et RINÇAGE* simultanément. En mode de Verrouillage Enfant, aucun bouton ne fonctionne sauf le bouton ON/OFF. Pour enlever le verrouillage, presser simultanément les boutons NIVEAU SALETE et RINÇAGE. Pour modifier le programme, lorsque le mode de Verrouillage Enfant est actionné</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Appuyez simultanément sur les boutons NIVEAU SALETE et RINÇAGE* pour désactiver le verrouillage 2. Appuyez sur le bouton Départ/Pause. 3. Sélectionnez le programme désiré et appuyez à nouveau sur le bouton Départ/Pause. <div style="display: flex; align-items: center; justify-content: center;">  →  → <p style="font-size: small;">Modifiez le programme désiré</p> →  </div> <p>* Le verrouillage sera annulé lorsque l'alimentation sera coupée.</p>

LAVAGE PROGRAMME

Programme	Type de textile	Temp. appropriée	Données par défaut	Charge max.
Coton	Coton, draps, serviettes, chemises, draps	40°C	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 800	Nominale
Synthétiques	Polyamide, acrylique, polyester	40°C	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 800	Nominale
Délicats/ Lavage main	Linge fragile et délicat (soie, rideaux,...)	Froid	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 400	Nominale
Laine	Lainages en pure laine vierge et lavables à la machine uniquement.	Froid	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 400	Nominale
☐ Coton Eco	Le type de lavage est identique à celui du programme Coton.	60°C /40°C	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 1300	Nominale
Rapide	Vêtements légèrement sales et les vêtements à laver fréquemment et une petite quantité de vêtements.	Froid	Lavage : lavage Rinçage : 1 Essorage : 400	Moins de 3,0 kg
Vêtements sport	Vêtements légèrement sales et les vêtements à laver fréquemment et une petite quantité de vêtements.	Froid	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 800	Moins de 3,0 kg
Vêtement bébé	Vêtements bébé ou n'importe quel tissu qui nécessite un rinçage supplémentaire.	40°C	Lavage : lavage Rinçage : 4 Essorage : 800	Moins de 2,0 kg
Linge très sale	Vêtements très sales(jeans, sac à dos, vêtements de sport, ...)	40°C	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 800	Nominale
Nettoyage du tambour	Utilisé pour nettoyer la cuve et le tambour. Le fréquence de nettoyage appropriée est une fois par mois.	Froid	Lavage : lavage Rinçage : 2 Essorage : 400	without load

PROCEDURE DE LAVAGE ET SELECTION

1. PROGRAM

1	<p>Placez le linge dans le tambour. Versez la lessive et l'assouplissant dans le bac à lessive. Ensuite, fermez le hublot.</p> <ul style="list-style-type: none">• Mettez le détergent dans le compartiment de lavage principal (II) et le détergent de prélavage (I) dans le compartiment à détergent.• Le niveau de détergent liquide, assouplissant et Javel doit être inférieur au niveau 'MAX'.• Mettez du détergent dans le compartiment de prélavage (I) seulement si vous voulez faire un prélavage.
2	<p>Appuyez sur le bouton marche/arrêt.</p> <ul style="list-style-type: none">• La LED indique uniquement le signal '---'.
3	<p>Sélectionnez Coton à l'aide du sélecteur de programmes.</p> <ul style="list-style-type: none">• Si vous appuyez successivement sur les touches Marche/Arrêt et Départ/Pause sans sélectionner de programme, le programme est sélectionné par défaut.• Si vous voulez changer le niveau de température d'eau, d'essorage, de rinçage et de saleté, sélectionnez le programme que vous souhaitez modifier en appuyant sur chaque touche "TEMP.", "Essorage", "Niveau de saleté" et "Rinçage*".
4	<p>Appuyez sur la touche «Départ/pause ».</p> <ul style="list-style-type: none">• Si le hublot est verrouillé et l'eau ouverte, le lave-linge se met en marche.

Nota :

- Si vous souhaitez modifier le réglage en cours de lessive, appuyez sur la touche Départ/Pause pour interrompre la machine puis appuyez sur la touche de votre choix.

GUIDE POUR AUTRES PROGRAMMES

PROGRAMME FIN DIFFÉRÉE (UNIQUEMENT POUR LAVAGE)

1	<p>Placez le linge dans le tambour. Versez la lessive et l'assouplissant dans le bac à lessive. Ensuite, fermez le hublot.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mettez le détergent dans le compartiment de lavage principal (II) et le détergent de prélavage (I) dans le compartiment à détergent. • Le niveau de détergent liquide, assouplissant et Javel doit être inférieur au niveau 'MAX'. • Mettez du détergent dans le compartiment de prélavage (I) seulement si vous voulez faire un prélavage.
2	<p>Appuyez sur le bouton marche/arrêt.</p> <ul style="list-style-type: none"> • La DEL indique uniquement « - - » et tous les voyants associés aux programmes s'allument.
3	<p>Sélectionnez le programme à l'aide du bouton rotatif de sélection du programme.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si vous appuyez sur le bouton « Départ/Pause » après avoir appuyé sur le bouton Marche, mais sans avoir sélectionné de programme, le système sélectionne le programme « COTON » par défaut. • Si vous voulez changer le niveau de température d'eau, d'essorage, de rinçage et de saleté, sélectionnez le programme que vous souhaitez modifier en appuyant sur chaque touche "TEMP.", "Essorage", "Niveau de saleté" et "Rinçage**".
4	<p>Appuyez sur le bouton Fin différée .</p> <ul style="list-style-type: none"> • Le voyant Fin différé doit se mettre à clignoter. • Sélectionnez l'heure de fin différé de votre choix à l'aide du bouton (chaque pression peut être différé de 1 à 12 heures). • L'heure qui s'affiche correspond à l'heure estimée de fin du programme.
5	<p>Appuyez sur la touche «Départ/pause ».</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si le hublot est verrouillé et l'eau ouverte, le lave-linge se met en marche.

Nota :

- Pour vérifier quel programme a été sélectionné, appuyez de nouveau sur le bouton Départ/Pause.
- Préparation du lavage avant le début d'une machine à fin différé
 - Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau.
 - Chargez la machine et refermez la porte.
 - Mettez la lessive et l'assouplissant dans le bac à produits.
- L'heure réelle de fin peut être légèrement différente de l'heure indiquée en fonction de l'arrivée d'eau et de la température d'eau sélectionnée, etc.
- Les programmes "Délicat/Lavage main", "Laine", "Coton Eco", "Couette", "Vêtement bébé" ainsi que le programme "Vêtement Sport" ne peuvent pas être sélectionnés avec la fonction "Fin différée"
- Il est impossible d'ajouter du linge pendant le programme à fin différé.

MÉMOIRE (PROGRAMME PERSONNALISÉ)

1	<p>Mettez le linge dans le tambour ainsi que le détergent et l'adoucissant dans le compartiment des détergents. Puis, fermez la porte.</p> <ul style="list-style-type: none">• Mettez le détergent dans le compartiment de lavage principal (II) et le détergent de pré-lavage (I) dans le compartiment de détergent.• L'assouplissant doit rester en dessous du niveau "MAX".• Mettez du détergent dans la case de pré-lavage () seulement si vous voulez programmer un pré-lavage.• Lorsque vous souhaitez utiliser de l'eau de javel, mettez-en dans la case de lavage principal (I) avec le détergent.
2	<p>Appuyez sur le bouton d'alimentation.</p> <ul style="list-style-type: none">• La LED indique uniquement le signal '---'.
3	<p>Appuyez sur la touche Mémoire.</p> <ul style="list-style-type: none">• "18:88" ou "CEP" s'afficheront tour à tour.
4	<p>Appuyez sur la touche Départ/Pause.</p>

Nota :

Cette fonction est utilisée pour mémoriser le programme fréquemment utilisé.

1. Sélectionnez un programme. ("18:88" or "CEP" s'afficheront tour à tour)
2. Paramétrez vos choix en appuyant sur: «TEMP», "Essorage", "Niveau de Saleté" et "Rinçage*".
3. Sélectionnez les autres options souhaitées.
4. Appuyez sur Départ/Pause.

ESSORAGE UNIQUEMENT

1	<p>Placez le linge dans le tambour. Ensuite, fermez le hublot.</p>
2	<p>Appuyez sur le bouton marche/arrêt.</p> <ul style="list-style-type: none">• La DEL indique uniquement « - - ».
3	<p>Sélectionnez le « ESSORAGE » souhaité à l'aide du bouton «* ESSORAGE »</p> <ul style="list-style-type: none">• Le lavage à «FROID » est sélectionné automatiquement.
4	<p>Appuyez sur la touche « Départ/pause ».</p> <ul style="list-style-type: none">• Si le hublot est verrouillé et l'eau ouverte.

RINÇAGE+ESSORAGE

1	<p>Placez le linge dans le tambour. Versez la lessive et l'assouplissant dans le bac à lessive.</p> <p>Ensuite, fermez le hublot.</p> <ul style="list-style-type: none">• L'assouplissant ne doit pas dépasser le trait « MAX ».
2	<p>Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt.</p> <ul style="list-style-type: none">• La DEL indique uniquement « - - »
3	<p>Appuyez sur la touche « RINÇAGE+ESSORAGE ».</p> <ul style="list-style-type: none">• Si vous appuyez sur la touche Rinçage+Essorage sans sélectionner un programme, le programme Coton sera sélectionné par défaut.
4	<p>Appuyez sur le bouton « Rinçage + Essorage ».</p> <ul style="list-style-type: none">• Un rinçage, une vitesse d'essorage de 800 tours/min et une température «froide» de l'eau seront sélectionnés automatiquement.• une vitesse d'essorage de 400 tours/min sera sélectionnée avec le programme « Délicat/Lavage main».• Si vous voulez modifier le nombre de rinçage et/ou les conditions d'essorage, appuyez sur la touche correspondante.
5	<p>Appuyez sur la touche «Départ/pause ».</p> <ul style="list-style-type: none">• Si le hublot est verrouillé et l'eau ouverte, le lave-linge se met en marche.



Nota :

- La température de l'eau de sélection est possible au cours de ce processus.

INFORMATION PRODUIT

Le programme le mieux adapté pour le lavage de coton

Les programmes suivants sont adaptés pour le lavage du linge en coton (sale sans excès) et sont les plus efficaces en matière de consommation d'énergie et d'eau.

Programmes	Poids du linge (kg)	Energie (kWh)	Quantité d'eau (Litres)	RMC(%)	Durée	
Coton	 40°C	12.0	1.82	53.4	53.8	243
		6.0	1.82	51.8	53.8	236
	 60°C	6.0	0.89	53.4	50.6	144






La température de l'eau peut varier de quelques degrés au-dessus/dessous de la température indiquée. RMC (Remaining Moisture Content) indique la quantité d'humidité résiduelle dans le linge à la fin de l'essorage.

La consommation d'énergie du mode 'off' et du mode veille

Les programmes suivants sont adaptés pour le lavage du linge en coton (sale sans excès) et sont les plus efficaces en matière de consommation d'énergie et d'eau.

mode 'off'	0,30 W	mode veille	0,30 W
------------	--------	-------------	--------


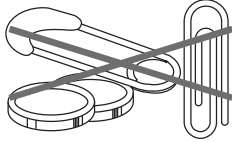
La consommation d'énergie du mode 'off' et du mode veille

Lavage et type de textile	Programme de lavage	Température de lavage	Détergent
Linge blanc en lin ou en coton, lavable à l'eau bouillante 	Coton (Cotons)	20°C - max. 90°C	Détergent normal contenant de la Javel ou/et un blanchisseur
Linge coloré en lin ou en coton 	Coton (Cotons)	20°C - max. 60°C	Détergent pour les couleurs sans eau de Javel ni blanchisseur
Linge coloré en fibres synthétiques 	Synthétique	20°C - max. 60°C	Détergent doux ou pour les couleurs sans blanchisseur
Textiles délicats, soie ou viscose 	Délicat / Soie	20°C - max. 40°C	Détergent doux
Laine 	Laine	20°C - max. 40°C	Détergent pour les lainages

ENTRETIEN

Un bon entretien de votre lave-linge peut en prolonger la durée de vie. Vous trouverez dans cette section des directives pour entretenir la machine de façon appropriée et en toute sécurité.

Nettoyage du lave-linge

Extérieur	Intérieur
<p>À l'aide d'une éponge ou d'un chiffon doux et humide, essuyez immédiatement les éclaboussures de détergent, d'agent de blanchiment ou de tout autre produit. De temps à autre, essuyez les surfaces extérieures du lave-linge afin de lui conserver l'apparence du neuf.</p> 	<p>Nettoyez l'intérieur avec un mélange composé de 250 ml d'agent chloré de blanchiment et 500 ml de détergent. Faites tourner le lave-linge sur un cycle complet. Si nécessaire, renouvelez ces opérations.</p>
<p>N'introduisez pas d'objets pointus ou métalliques dans votre lave-linge, ceux-ci risquant d'endommager la finition. Vérifiez le contenu de toutes les poches - épingles, trombones, monnaie, vis, écrous, etc. Veillez à ce que ces objets ne pénètrent pas dans la machine une fois les poches vidées.</p> 	

Entreposage par temps froid / transport

Installez ou entreposez votre lave-linge dans un lieu à l'abri du gel. Il est en effet possible que de l'eau subsiste à l'intérieur des tuyaux, et cette eau peut endommager votre lave-linge si elle vient à geler. Si vous devez entreposer ou transporter votre lave-linge par temps de gel, préparez-le en conséquence "hivérisation".

Pour "hivériser" le lave-linge	Pour réutiliser le lave-linge
<ul style="list-style-type: none"> • Fermez le robinet d'eau. • Débranchez et vidangez les tuyaux d'arrivée d'eau. • Sélectionnez un réglage de vidange et d'essorage voir page 10 puis faites tourner le lave-linge pendant 1 minute. • Débranchez le cordon d'alimentation. 	<ul style="list-style-type: none"> • Rincez les tuyaux d'arrivée d'eau. • Rebranchez les tuyaux d'arrivée d'eau. • Ouvrez le robinet d'eau. • Rebranchez le cordon d'alimentation.

Périodes sans utilisation / vacances

N'utilisez votre lave-linge que lorsque vous êtes chez vous.

Si vous partez en vacances ou si vous ne comptez pas utiliser votre lave-linge pendant une période prolongée :

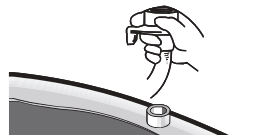
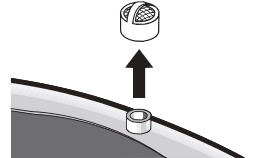
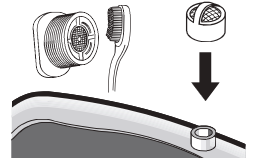
- Débranchez le cordon d'alimentation ou coupez l'alimentation électrique du lave-linge.
- Coupez l'alimentation en eau du lave-linge.

Vous éviterez ainsi les inondations dues à une surpression de l'eau au cours de votre absence.

NETTOYAGE DES FILTRES

Nettoyage du filtre d'arrivée d'eau

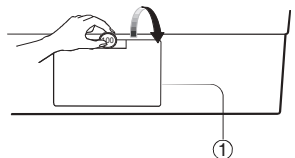
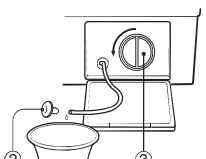
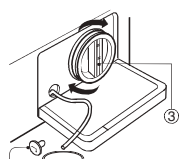
- Nettoyez le filtre lorsque l'eau commence à fuir au niveau de l'arrivée.

<p>① Débranchez la prise de courant avant de procéder au nettoyage.</p>	<p>② Coupez l'alimentation en eau du lave-linge et débranchez le tuyau d'arrivée.</p> 	<p>③ Sortez le filtre d'arrivée d'eau.</p> 	<p>④ l'aide d'une brosse, dégagez les impuretés prises dans le filtre.</p> 
---	---	---	--

Nettoyage du filtre de vidange

- Le filtre de vidange retient les corps étrangers tels que fils, pièces de monnaie, épingles, boutons, etc.
- Si ce filtre n'est pas régulièrement nettoyé normalement, toutes les 10 lessives, la vidange risque de ne pas s'effectuer correctement.

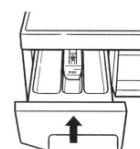
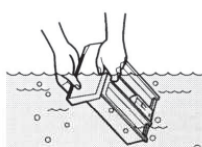
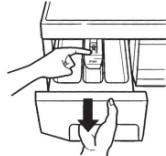
ATTENTION : L'eau de vidange peut être très chaude

<p>① Ouvrez la trappe inférieure (①) avec une pièce de monnaie. Extrayez le bouchon (②) et sortez le tuyau.</p> 	<p>② Placez un récipient sous le bouchon (②) afin d'éviter de répandre de l'eau sur le sol, puis débouchez le tuyau. Lorsque l'eau a fini de s'écouler, ouvrez le filtre (③) de la pompe en tournant vers la gauche.</p> 	<p>③ Dégagez tous les corps étrangers pris dans le filtre (③) de la pompe. Après nettoyage, tournez le filtre dans le sens horaire et remettez le bouchon (②) du tuyau en place. Refermez la trappe inférieure.</p> 
---	--	---

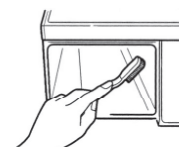
Nettoyage du distributeur de produits lessiviels

Au bout d'un certain temps, le détergent et l'assouplissant laissent un dépôt dans le distributeur.

- Nettoyez le distributeur de temps à autre à l'eau courante.
- Au besoin, le distributeur peut être séparé de la machine ; pour cela, déverrouillez le cliquet en exerçant une pression vers le bas puis tirez sur le distributeur.
- Afin de faciliter le nettoyage, vous pouvez séparer la partie supérieure du compartiment pour assouplissant.



- Du détergent peut également s'accumuler à l'intérieur de la cavité et il est donc nécessaire de nettoyer celle-ci de temps à autre à l'aide d'une brosse.
- Une fois le nettoyage terminé, remettez le distributeur en place et lancez un cycle de rinçage à vide.



ÉLIMINATION DES TACHES

Dans le cas de linge taché, très sale ou présentant des traces de gras, il peut être nécessaire de tremper ou de prélever les pièces afin d'obtenir de meilleurs résultats.

Le trempage facilite l'élimination des taches de nature protéinique - sang, lait, herbe... -, cependant que le prélevage permet d'attendrir la crasse avant le lavage.

Points à retenir pour l'élimination des taches

- Pour le trempage ou le prélevage du linge taché, utilisez de l'eau froide ou tiède. Une eau trop chaude risque de fixer les taches.
- La plupart des taches s'éliminent plus facilement lorsqu'elles sont encore fraîches.
- Avant tout traitement, il convient de déterminer la nature et l'ancienneté de la tache. Vous devez également identifier le type de tissu et vérifier s'il s'agit d'un tissu grand teint reportez-vous à l'étiquette d'entretien.
- Le lavage et le séchage peuvent fixer certaines taches.
- Commencez avec de l'eau froide ou tiède. Une eau trop chaude risque de fixer les taches.
- Si un agent de blanchiment est recommandé, assurez-vous que le produit utilisé ne va pas dégrader le tissu.
- Retournez la surface tachée, posez-la sur une serviette en papier ou sur un chiffon blanc, puis appliquez le détachant au dos de la tache. Ainsi, la tache sera directement extraite du tissu au lieu de le traverser.

Guide d'élimination des taches

TACHE	TO REMOVE
Sang	Rincez immédiatement à l'eau FROIDE. Si la tache persiste, trempez-la dans de l'eau froide additionnée de produit de prélevage enzymatique.
Chewing gum	Mettez des glaçons dans un sac en plastic puis appliquez celui-ci sur la gomme afin de la durcir. Grattez autant de gomme que possible puis épongez avec du white spirit.
Cacao, chocolat	Épongez avec de l'eau FROIDE et trempez dans un produit de prélevage enzymatique. Si la tache persiste, frottez avec une petite quantité de détergent et rincez à l'eau froide.
Café	Séchez rapidement puis rincez à l'eau FROIDE. Frottez avec une petite quantité de détergent et lavez à la température maximale prescrite pour le type de tissu.
Crème/lait, crème glacée	Rincez à l'eau FROIDE puis lavez normalement. Si la tache ne disparaît pas, épongez avec du white spirit.
Désodorisant	Frottez la surface tachée avec du vinaigre blanc puis rincez à l'eau FROIDE. Épongez avec du white spirit. Traitez les zones durcies avec un produit de prélevage enzymatique.
OEuf	Trempez dans un produit de prélevage enzymatique à FROID, rincez puis lavez normalement.
Assouplissant	Frottez la surface tachée avec du savon en pain puis lavez normalement.
Fruits	Traitez aussi rapidement que possible en épongeant avec de l'eau FROIDE. Frottez avec une petite quantité de détergent et lavez normalement.
Herbe	Épongez avec du white spirit. Frottez avec un produit de prélevage enzymatique et lavez normalement.
Graisse, huile	Retournez la surface tachée, posez-la sur un chiffon absorbant puis traitez la surface opposée à la tache. Épongez avec du white spirit ou un liquide de nettoyage à sec puis lavez normalement.
Fer, rouille	Appliquez du jus de citron et du sel, laissez sécher au soleil puis lavez normalement.
Rouge à lèvres	Épongez avec de l'alcool à brûler et lavez normalement.
Moisissure	Lavez dans de l'eau TIÈDE additionnée de détergent. Imprégnez la surface tachée avec du jus de citron, laissez sécher au soleil puis lavez normalement. Si la tache persiste et si le tissu s'y prête, utilisez un agent de blanchiment.
Boue	Éliminez autant de boue séchée que possible avec une brosse puis rincez à l'eau froide. Si la tache persiste, frottez avec une petite quantité de détergent puis lavez normalement.
Peinture à l'huile	Grattez autant de peinture fraîche que possible, épongez avec un liquide de nettoyage à sec ininflammable puis lavez normalement.
Peinture à l'eau	Traitez pendant que la tache est encore humide, rincez à l'eau TIÈDE puis lavez normalement.
Traces de brûlure	Imprégnez un chiffon de peroxyde d'hydrogène, posez-le sur la surface roussie et repassez avec un fer assez chaud.

DÉPANNAGE

La plupart des problèmes se résolvent facilement dès lors que vous pouvez en déterminer la cause. En cas de problème, reportez-vous à la liste ci-après avant de contacter le service après-vente. Si le mode d'erreur tel qu'IE, OE, UE s'affiche sur le panneau de commande, afin de résoudre ce problème, dans un premier temps éteignez la machine à laver et puis allumez-la en appuyant sur le bouton POWER.

Si le mode d'erreur PFE s'affiche sur le panneau de commande, afin de résoudre ce problème,

- 1) éteignez la machine à laver
- 2) allumez-la en appuyant sur le bouton POWER
- 3) Appuyez sur SPIN
- 4) Et puis appuyez sur START

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE
<ul style="list-style-type: none"> Le lave-linge ne fonctionne pas. 	<ul style="list-style-type: none"> Le courant est coupé. Le cordon d'alimentation n'est pas correctement branché sur une prise électrique. La machine n'a pas été mise sous tension. Vous n'avez pas appuyé sur la touche Départ/Pause. La quantité de linge introduite dans la machine n'est pas appropriée.
<ul style="list-style-type: none"> L'eau n'arrive pas <p>Erreur affichée IE</p>	<ul style="list-style-type: none"> Le tuyau d'arrivée n'est pas raccordé ou le robinet d'eau n'est pas ouvert. Le tuyau d'arrivée ou le robinet d'eau est gelé. L'alimentation en eau est coupée. Le filtre du tuyau d'arrivée est obstrué par des corps étrangers.
<ul style="list-style-type: none"> Le lave-linge ne vidange pas <p>Erreur affichée OE</p>	<ul style="list-style-type: none"> Le tuyau de vidange est gelé ou obstrué par des impuretés. Le tuyau de vidange est plié ou déformé. L'extrémité du tuyau de vidange n'est pas immergée dans l'eau. Le filtre de vidange comporte une quantité excessive d'impuretés.
<ul style="list-style-type: none"> Le lave-linge n'essore pas <p>Erreur affichée UE</p>	<ul style="list-style-type: none"> Le linge s'est accumulé sur l'un des côtés du tambour. La machine est installée sur un sol inégal ou produit de fortes vibrations. Le hublot n'est pas fermé allumage du voyant "LE" dans ce cas.
<ul style="list-style-type: none"> Si la vitesse d'essorage sélectionnée est insuffisante la machine s'arrêtera pendant l'essorage. <p>Erreur affichée PFE</p>	<ul style="list-style-type: none"> Le filtre de la pompe de vidange est-il obstrué ? La pompe de vidange est-elle en marche ? Avez-vous utilisé la quantité appropriée de lessive ? Le tuyau de vidange est-il situé à plus d'un mètre de hauteur du sol ?
<ul style="list-style-type: none"> Le lave-linge vibre et est trop bruyant 	<ul style="list-style-type: none"> La machine est installée sur un sol inégal. Toutes les vis de transport n'ont pas été extraites.

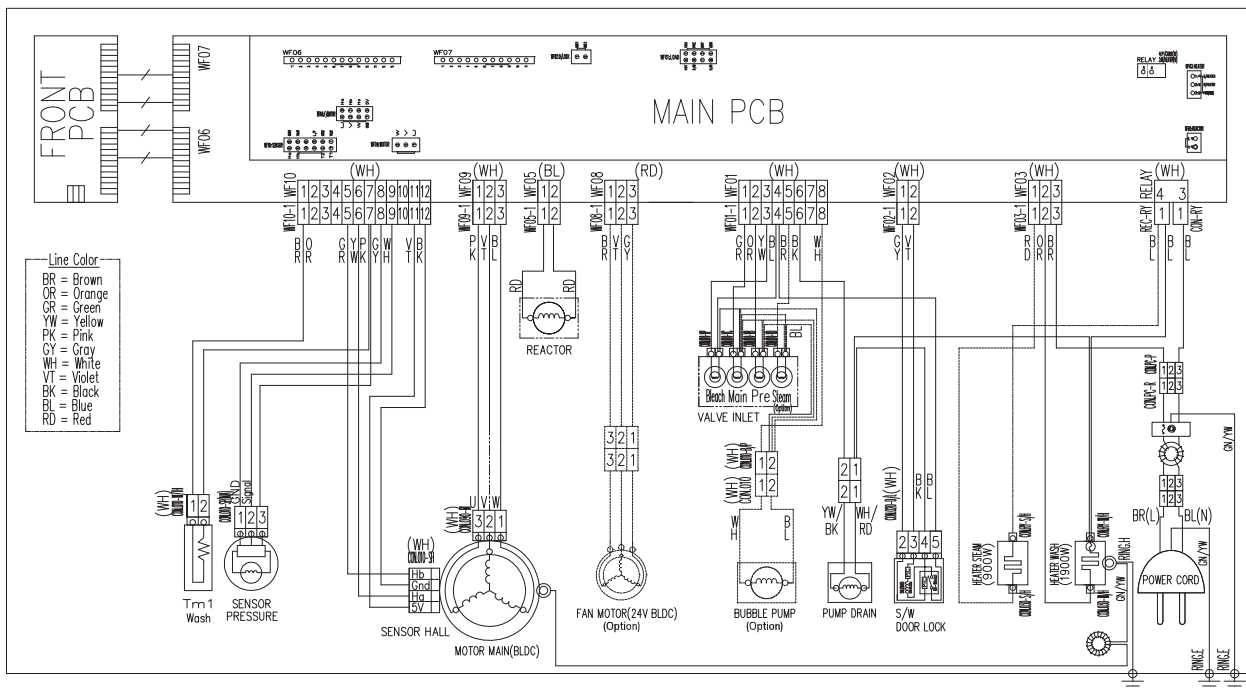
Les deux phénomènes suivants ne constituent pas des dysfonctionnements :

- Le son "wing" perçu au cours de l'alimentation en eau est dû au fonctionnement de la vanne d'arrivée d'eau.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

MODELE	DWD-WD135'S
Dimensions (mm)	686 x 1020 x 807 (W x H x D)
Poids unitaire (kg)	90 net / 103 brut
Capacité	12kg
Vitesse d'essorage (tr/min)	1300 rpm max.
Pression de service de l'eau	0.03MPa ~ 0.8MPa (0.3kgf/cm ² ~ 8kgf/cm ²)
Spec électrique.	230V / 50Hz
Mode 'Off'	0.30 W
Mode veille	0.30 W

SCHEMA DE CABLAGE



CONDITIONS LÉGALES DE GARANTIE



Code de la consommation (Partie Législative)

Indépendamment de la garantie ainsi consentie, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien au contrat et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1649 du code civil.

Article L211-4 : Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L211-5 : Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1° Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L211-12 : L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Code civil

Article 1641 : Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 : L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. Dans le cas prévu par l'article 1642-1, l'action doit être introduite, à peine de forclusion, dans l'année qui suit la date à laquelle le vendeur peut être déchargé des vices apparents.

GARANTIE CONTRACTUELLE



GARANTIE REPARATIONS

Date d'effet et durée de la garantie réparations : date figurant sur votre facture.

La garantie est accordée exclusivement à l'acheteur indiqué sur la facture d'achat.

Objet de la garantie réparations :

1° Panne d'origine interne

Cette garantie réparations, RESERVEE AUX PARTICULIERS, couvre la réparation de votre appareil (repris sur le bon de commande) à la suite d'une panne d'origine interne (électrique, électronique, mécanique) affectant son bon fonctionnement, selon les modalités ci-après et sous réserve des exclusions définies au chapitre VI du présent document.

Art.1 – La garantie prend effet sous réserve de fourniture par DAEWOO Electronics du produit. DAEWOO Electronics ne prend pas en charge les produits non vendus par ses soins ou vendus avec la remise de « rachat de la garantie » : « Ex-Work ». Le numéro de série justifiant l'origine. Il appartient au vendeur d'informer ses clients par l'affichage clairement visible dans les points de ventes.

Compte tenue de l'évolution technologique de nos produits, la prise en charge sous garantie ne pourra excéder 27 mois à compter de la date de fabrication du produit.

Art.2 – SONT COUVERTS : le remplacement des pièces défectueuses, la main-d'œuvre afférente, les frais de déplacement (pour les appareils gros électroménager et les téléviseurs de plus de 37 pouces (95 cm), sur une zone de 30 km autour de la station technique la plus proche. Au delà, les frais kilométriques sont facturés (au tarif en vigueur). Pour bénéficier de la garantie, les appareils portables doivent être déposés au service après-vente désigné par le magasin.

Art.3 – Lorsque le coût de remise en état est supérieur à la valeur vénale de l'appareil au jour du sinistre ou que la réparation s'avère impossible, le client sera indemnisé dans la limite d'une valeur vénale déterminée en déduisant de la valeur d'achat initiale (prix payé remise déduite) 2% de vétusté par mois, à compter de la date d'enlèvement ou de la livraison.

GARANTIE CONTRACTUELLE



2° Dommages d'origine externe

A compter de la date d'achat ou de livraison de votre appareil, la garantie réparations couvre également votre appareil (repris sur le bon de commande) contre les **dommages d'origine externe (***)** suivants : incendie, explosion, chute directe de la foudre, dégâts des eaux (provenant de fuites des conduites et appareils à effet d'eau, ainsi que les infiltrations accidentelles au travers des toitures), vol par effraction au domicile principal de l'acquéreur.

La garantie ne peut être étendue aux dommages consécutifs aux effets de catastrophes naturelles conformément aux dispositions des articles L.125.1 à L125.6 du Code des Assurances.

3° VALIDITE GARANTIE DAEWOO Electronics

L'application des conditions générales de la Garantie est subordonnée à la présentation du présent document et du bon de commande s'y référant à chaque intervention ou de la facture originale de vente.

En aucun cas, il ne peut être raturé ou surchargé. Toute réparation devra, obligatoirement, être effectuée par les services techniques autorisés.

Le numéro de série et la plaque d'identification du marquage CE ne doivent être ni enlevés, ni modifiés. Pour les appareils pourvus de mémoire de stockage (disque dur, mémoire interne...), une sauvegarde doit être réalisée, DAEWOO Electronics ou son prestataire agréé ne peut être tenu responsable de la perte ou destruction partielle ou totale des données.

Le présent contrat ne s'applique qu'aux appareils de la marque DAEWOO, vendus par DAEWOO Electronics France (le contrôle du N° de série justifiant l'origine du produit) et donnant lieu à intervention sur le territoire de France métropolitaine.

La garantie ne s'applique qu'à la condition que l'appareil vendu soit utilisé à **TITRE PRIVATIF (NON COLLECTIF OU PROFESSIONNEL)** et conformément à l'usage pour lequel il a été conçu. Le contrat ne donne droit à aucune indemnité en espèces ou nature.

La garantie n'est en aucun cas cessible lors d'une revente à un tiers ou d'un don même gratuit à un tiers..

Prolongation de garantie : En cas de panne, au delà de 14 jours d'immobilisation pour réparation, la garantie, objet du présent contrat, est automatiquement prolongée de la durée d'immobilisation de votre appareil (sur présentation des pièces justificatives).

GARANTIE CONTRACTUELLE



4° LA GARANTIE CONTRACTUELLE NE COUVRE PAS

- Les TV et caméscope d'exposition (dans le cadre de la garantie réparations)
- les appareils dont la garantie contractuelle est inférieure à 12 mois (dans le cadre de la garantie réparations)
- les coups, chocs, casse, chutes, éraflures, avaries occultes ou tout dommage d'ordre esthétique n'entravant pas le bon fonctionnement de l'appareil,
- les frais et dommages résultant d'utilisation d'énergie, d'emploi ou installation non conforme aux prescriptions du constructeur, ainsi que toutes les précautions indiquées dans le manuel utilisateur,
- les dommages esthétiques causés aux parties extérieures de l'appareil ne nuisant pas au bon fonctionnement du matériel tels que les rayures, les écaillures, les égratignures...,
- les dommages liés à des réparations réalisées par des tiers non agréés,
- les dommages liés à l'oxydation,
- la faute intentionnelle ou dolosive et la négligence manifeste de tous utilisateurs du matériel garanti
- les dommages résultant d'une utilisation professionnelle ou collective, de l'utilisation des périphériques, d'accessoires ou de consommables inadaptés,
- les frais et dommages résultant d'une utilisation nuisible à la bonne conservation de l'appareil ou d'une faute intentionnelle ou d'une négligence ou consécutifs à un mauvais entretien, la corrosion,
- le contenu des appareils (denrées alimentaires, vaisselle, vêtements, fichiers, dossiers, films, support d'enregistrement, batteries, divers « consommables »...), leurs accessoires (câbles, flexibles, ...) et leur environnement,
- les têtes de lecture, têtes magnétiques, lampes et ampoules notamment pour les télé-projecteurs et les vidéo-projecteurs,
- les dommages survenus lors de l'installation ou du montage de l'appareil garanti ou engageant la responsabilité d'un tiers,
- les frais de nettoyage et d'entretien,
- la perte, le vol sans effraction des moyens de fermeture de la résidence principale, le vol commis en dehors de la résidence principale,
- **LE NON-RESPECT PAR L'ACHETEUR D'UN SEUL DES TERMES DU PRESENT CONTRAT.**

FICHE PRODUIT

- Marque : DAEWOO ELECTRONICS
- Modèle : DWD-WD135'S
- Capacité : 12 kg
- Classe énergétique : A+
- Consommation d'énergie de 345 kWh par an, sur la base de 220 cycles de lavage standard par an pour les programmes coton à 60 °C et à 40 °C à pleine charge et à demi-charge, et de la consommation des modes à faible puissance. La consommation réelle d'énergie dépend des conditions d'utilisation de l'appareil.
- Consommation d'énergie : 1.56 kWh
- Consommation d'énergie en mode arrêt et en mode laissé sur marche : 0.3 W
- Consommation d'eau de 11660 litres par an, sur la base de 220 cycles de lavage standard par an pour les programmes coton à 60 °C et à 40 °C à pleine charge et à demi-charge. La consommation réelle d'eau dépend des conditions d'utilisation de l'appareil.
- Classe d'efficacité d'essorage B sur une échelle allant de G (appareils les moins efficaces) à A (appareils les plus efficaces)
- Vitesse d'essorage maximale : 1300 tours/mn
- Le programme « coton » standard à 60 °C et le programme « coton » standard à 40 °C sont les programmes de lavage standard auxquels se rapportent les informations qui figurent sur l'étiquette et sur la fiche. Ces programmes conviennent pour nettoyer du linge en coton normalement sale et il s'agit des programmes les plus efficaces en termes de consommation combinée d'eau et d'énergie.
- Durée du programme coton standard à 60 °C : 250 minutes (or)
Durée du programme coton standard à 40 °C : 150 minutes
- Durée du mode laissé en marche (si équipé d'un système de gestion de la consommation d'électricité) : 30 minutes
- Émissions acoustiques dans l'air : 79 dB(A)



English

Disposal of Used Electrical & Electronic Equipment



The meaning of the symbol on the product, its accessory or packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Please, dispose of this equipment at your applicable collection point for the recycling of electrical & electronic equipments waste. In the European Union and Other European countries which there are separate collection systems for used electrical and electronic product. By ensuring the correct disposal of this product, you will help prevent potentially hazardous to the environment and to human health, which could otherwise be caused by unsuitable waste handling of this product. The recycling of materials will help conserve natural resources. Please do not therefore dispose of your old electrical and electronic equipment with your household waste. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Português

Eliminação de Equipamento Eléctrico e Electrónico Usado



O símbolo no aparelho, nos seus acessórios ou na embalagem indica que este aparelho não deve ser tratado como resíduos domésticos. Deixe deste aparelho no ponto de recolha de material eléctrico e electrónico para reciclagem mais perto de si. Na União Europeia e noutros países europeus existem sistemas de recolha separada para produtos eléctricos e electrónicos usados. Garantindo uma eliminação correcta deste aparelho, ajudará a evitar possíveis danos ambientais e/ou pessoais, que um incorrecto tratamento do aparelho usado poderia provocar. A reciclagem de materiais ajuda a conservar os recursos naturais. Por isso, não deite fora os aparelhos eléctricos e electrónicos junto com os seus resíduos domésticos. Para informação detalhada sobre a reciclagem deste aparelho, contacte a sua Câmara Municipal, o seu serviço de recolha de lixo ou a loja onde comprou o aparelho.

Deutsch

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)



Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Nederlands

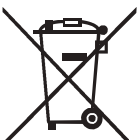
Verwijdering van Oude Elektrische en Elektronische Apparaten (Toepasbaar in de Europese Unie en andere Europese landen met gescheiden ophaalsystemen)



Het symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudafval mag worden behandeld. Het moet echter naar een plaats worden gebracht waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled. Als u ervoor zorgt dat dit product op de correcte manier wordt verwijderd, voorkomt u mogelijk voor mens en milieu negatieve gevolgen die zich zouden kunnen voordoen in geval van verkeerde afvalbehandeling. De recyclage van materialen draagt bij tot het vrijwaren van natuurlijke bronnen. Voor meer details in verband met het recyclen van dit product, neemt u het best contact op met de gemeentelijke instanties, het bedrijf of de dienst belast met de verwijdering van huishoudafval of de winkel waar u het product hebt gekocht.

Español

Eliminación de equipamiento eléctrico y electrónico usado



Este símbolo en el producto, sus accesorios o embalaje indica que el producto no debe tratarse como un residuo doméstico. Deshágase de este equipamiento en su punto de recogida más cercano para el reciclaje de residuos eléctricos y electrónicos. En la Unión Europea y otros países europeos existen diferentes sistemas de recogida de productos eléctricos y electrónicos usados. Al asegurar la correcta eliminación de este producto ayudará a evitar riesgos potenciales para el medio ambiente y la salud de las personas que podrían tener lugar si el producto no se eliminara de forma adecuada. El reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Por consiguiente, no elimine equipamiento eléctrico y electrónico usado junto con residuos domésticos. Para información más detallada acerca del reciclaje de este producto, póngase en contacto con su oficina municipal, el servicio de eliminación de residuos domésticos o el establecimiento donde adquirió el producto.

French

Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l'union européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective).



Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Italiano



Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Česky



Likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení

Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo obalu označuje, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s domovním odpadem. Výrobek zlikvidujte jeho předáním na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. V zemích evropské unie a jiných evropských zemích existují samostatné sběrné systémy pro shromažďování použitých elektrických a elektronických výrobků. Zajištěním jejich správné likvidace pomůžete prevenci vzniku potenciálních rizik pro životní prostředí a lidské zdraví, která by mohla vzniknout nesprávným zacházením s odpady. Recyklace odpadových materiálů napomáhá udržení přírodních zdrojů surovin - z uvedeného důvodu nelikvidujte prosím vaše stará elektrická a elektronická zařízení s domovním odpadem. Pro získání podrobných informací k recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím pracovníka ochrany životního prostředí místního (městského nebo obvodního) úřadu, pracovníky sběrného dvora nebo zaměstnance prodejny, ve které jste výrobek zakoupili.

Poland



Utylizacja niepotrzebnego sprzętu elektrycznego i elektronicznego

Taki symbol na produkcie lub na jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinien być dostarczony do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu przerobu i odzysku odpadów. W krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich są odrębne systemy segregacji odpadów przeznaczone do utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Przez takie pro ekologiczne zachowanie zapobiegają Państwo potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko naturalne oraz na zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego procesu składowania tego produktu. Przez zagospodarowanie materiałów oszczędzamy również surowce naturalne. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat przerobu i odzysku materiałów elektronicznych z tego produktu, proszę skontaktować się z urzędem miasta lub gminy, lokalnym zakładem utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub ze sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Slovensky



Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení

Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo obale označuje, že sa s týmto výrobkom nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Výrobok zlikvidujte jeho odovzdaním na zbernom mieste pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. V krajinách európskej únie a v iných európskych krajinách existujú samostatné zberné systémy pre zhromažďovanie použitých elektrických a elektronických výrobkov. Zaistením ich správnej likvidácie pomôžete prevencii vzniku potenciálnych rizik pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli vzniknúť nesprávnym zaobchádzaním s odpadmi. Recyklácia odpadových materiálov napomáha udržaniu prírodných zdrojov surovín - z uvedeného dôvodu nelikvidujte prosím vaše staré elektrické a elektronické zariadenia s domovým odpadom. Pre získanie potrebných informácií k recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím pracovníka ochrany životného prostredia miestneho (mestského či obvodného) úradu, pracovníkov zberného dvora alebo zamestnancov predajne, v ktorej ste výrobok zakúpili.

Magyar



Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)

Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feleslegessé vált termékének helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladék kezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében további információért forduljon a lakóhelyén az illetékesekhez, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta.

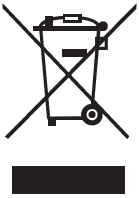
Slovensko



Oddaja stare električne in elektronske opreme (veljavno v evropski uniji in ostalih evropskih državah s sistemom zbiranja ločenih odpadkov)

Če se na izdelku ali a njegovi embalaži nahaja ta simbol, pomeni, da z izdelkom ne smete ravnati enako kot z drugimi gospodinjskimi odpadki. Morate ga oddati na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. S pravilno oddajo tega izdelka boste pomagali preprečiti negativne posledice na okolje in zdravje ljudi, do katerih bi prišlo v primeru neustreznega ravnanja ob odstranitvi tega izdelka. Recikliranje materiala bo pripomoglo k ohranjanju naravnih virov. Podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka lahko dobite pri lokalni mestni upravi, službi oddajanja gospodinjskih odpadkov ali v trgovini, kjer ste izdelek kupili. Odpadno električno in elektronsko opremo lahko oddate brezplačno tudi distributerju neposredno ob dobavi električne oz. elektronske opreme.

Svenska



Omhändertagande av gamla elektriska och elektroniska produkter (Användbar i den Europeiska Unionen och andra Europeiska länder med separata insamlingsystem)

Symbolen på produkten eller emballaget anger att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på uppsamlingsplats för återvinning av el- och elektronikkomponenter. Genom att säkerställa att produkten hanteras på rätt sätt bidrar du till att förebygga eventuellt negativa miljöoch hälsoeffekter som kan uppstå om produkten kasseras som vanligt avfall. Återvinning av material hjälper till att bibehålla naturens resurser. För ytterligare om återvinning bör du kontakta lokala myndigheter eller sophämtningstjänst eller affären där du köpte varan.

Dansk



Håndtering af udtjente elektriske og elektroniske produkter (Gælder for den Europæiske Union og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer)

Dette symbol på produktet eller emballagen angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet indleveres på en deponeringsplads specielt indrettet til modtagelse og oparbejdning af elektriske og elektroniske produkter. Ved at sikre at produktet bortskaffes korrekt, forebygges de eventuelle negative miljø- og sundhedsskadelige påvirkninger, som en ukorrekt affaldshåndtering af produktet kan forårsage. Genindvinding af materialer vil medvirke til at bevare naturens ressourcer. Yderligere information om genindvindingen af dette produkt kan fås hos myndighederne, det lokale renovationselskab eller butikken, hvor produktet blev købt.

Norsk



Avhending av gamle elektriske og elektroniske apparater (gjelder i den Europeiske Unionen og andre europeiske land med separat innsamlingsystem)

Dette symbolet på produktet eller innpakningen indikerer at dette produktet ikke må håndteres som husholdningsavfall. I stedet skal det leveres inn til spesielt innsamlingspunkt for gjenvinning av det elektriske og elektroniske utstyret. Ved å sørge for at dette produktet avhendes på korrekt måte, vil du hjelpe til med å forhindre potensielle negative påvirkninger på miljøet og helse, som ellers kan være resultatet av feilaktig avfallshåndtering av dette produktet. Gjenvinning av disse materialene vil hjelpe til med å ta vare på våre naturressurser. For mer informasjon om gjenvinning av dette produktet, kan du kontakte lokale myndigheter.

Kazakh



Пайдаланылған электрондық техниканы пайдаға асыру.

Өнімде, оның жабдықтарында немесе орауыш қорабында бейнелердің мағынасы, бұл аспапты тұрмыстық қалдықтарымен бірге санауға болмайды. Пайдаланылған техниканы пайдаға асырған қалдықтарын жинайтын жерде орналастырыңыз. Еуропа одағында және басқа Еуропа елдерінде пайдаланылған электрондық өнімдерді бөлек жинау жүйесі қолданылады. Пайдаланылған аспапты тиісті жерге орналастырсаңыз, онда Сіз табиғатқа және адам өміріне ықтимал қауіптілігіне жол бересіз. Қалдықтарды пайдаға асыру, табиғаттың қорын сақтауға көмек етеді. Ескі пайдаланылған электро-аспаптарды тұрмыс қалдықтарымен бірге орналастырмаңыз. Толық ақпаратты алу үшін қалдықтарды пайдаға асыру қызметіне немесе аспапты сатып алған дүкенге үндеу жасаңыз.

Suomi



Käytöstä poistetun sähkö-ja elektroniikkalaitteen hävitys (Euroopan Unioni ja muiden Euroopan maiden keräysjärjestelmät)

Symboli, joka on merkitty Tuotteeseen tai sen pakkaukseen, osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivaan sähkö-ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräyspisteeseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämään sen mahdolliset ympäristöön ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset, joita voi aiheutua muussa tapauksessa tämän tuotteen epäasianmukaisesta jätekäsittelystä. Materiaalien kierrätys säästää luonnonvaroja. Tarkempia tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä saa paikallisesta kunnantoimistosta.